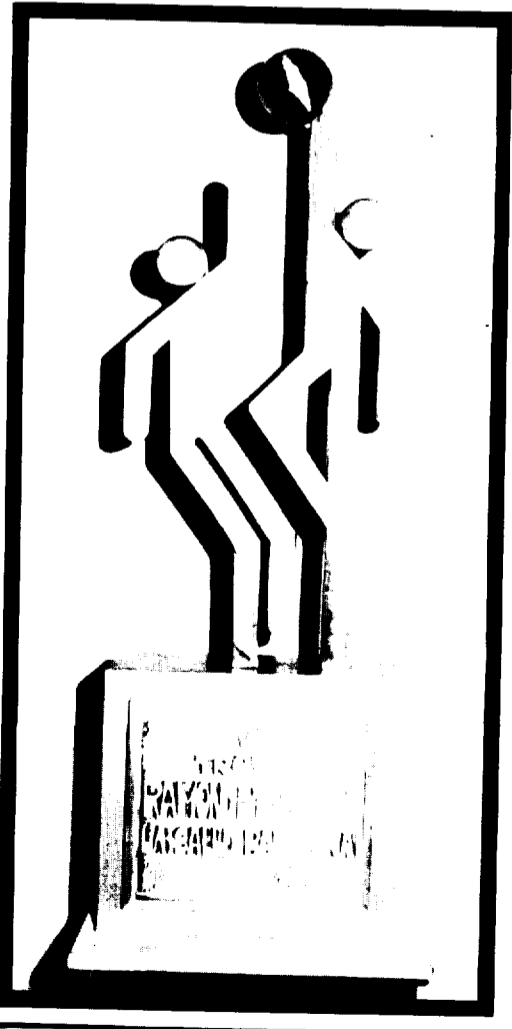


«TROFEO RAMON PERICAY»  
brillantemente conseguido  
por el C. B. GRANOLLERS



JOHN J. WILLIS,  
proclamado mejor jugador  
del Torneo, muestra  
orgullosa su Trofeo

Foto: Rosendo MARTINEZ

# ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS - GRANOLLERS

## DIAS: del 21 al 27 de Septiembre de 1976

Cine **ASTORIA** Teléfono 870-11-26

MARTES 9'— noche  
**SABADO continua 4'— tarde**  
 DOMINGO continua 3'30 tarde



**Kárate Sangriento**

Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

Cine **MAJESTIC** Teléfono 870-02-46

MIÉRCOLES 9'— noche  
 JUEVES 9'— noche  
**SABADO continua 4'— tarde**  
 DOMINGO continua 3'30 tarde



**JOE DAKOTA**

Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

Cine **MUNDIAL** Teléfono 870-04-41

VIERNES 9'— noche  
 SABADO 9'— noche  
**DOMINGO continua 3'30 tarde**  
**LUNES 9'— noche (ULTIMO DIA)**



**INVESTIGACION**  
**SOBRE UN CIUDADANO**  
 libre de toda sospecha



**Guapa, rica y... especial**

Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

## FUTBOL ¡¡EL ZAMBOMBAZO!!

**C. D. Granollers, 9** (Soler, 2; Navarro, 4; Rodri, 3)  
**C. D. Suria, 2** (Benito, de penalty y Morera)

### FICHA TECNICA

**C. D. Suria:** Farré; Guzmán, Gras, Vila; Casajuana, Benito; Juan de Dios, Serrano, Morera, Alvarez y Sardans.

En la segunda parte, Sala reemplazó a Casajuana, siendo más tarde Dalmases el encargado de suplir a Guzmán.

**C. D. Granollers:** Jordana; Saborit, Galtés, Cortés; Carpinell, Comas; Escalé, Andrea, Rodri, Navarro y Soler.

Comenzada la segunda parte, López Toro suplió a Andrea, y más tarde, Castellet a Escalé.

Dirigió este encuentro el Sr. Guallar. El partido transcurrió por los cauces correctos, pero él, fue el que iba ennegreciendo el partido el partido con su actuación. En conclusión, mal, asimismo mal apoyado por sus ayudantes.

### BUEN PARTIDO

En la mañana de hoy, el partido disputado entre los equipos del Granollers y del Suria ha sido de una movilidad constante por parte del Granollers, que si bien en la primera parte era bien aguantado por los visitantes, en la segunda han tenido que dar su brazo a torcer frente al vendaval que se les venía encima, imponiéndose de esta manera clara y rotunda a su rival, que nada ha demostrado frente a este Granollers, que hoy se ha crecido, jugando un partido de alta calidad y con unos pases muy acertados desde uno a otro lado del campo, quebrando así todo el sistema defensivo de la oposición. La mayor parte del juego realizado por los locales ha recaído en las bandas, siendo la más activa la derecha, y más en la segunda parte, pero ya hablaremos de ello en otro punto. En conclusión, planteamiento sabio y acertado por parte de los locales que han visto en su adversario a una pared de papel, aunque a veces se les resistiera.

### PRIMERA PARTE IGUALADA

Antes de dar comienzo el partido, se guardó un minuto de silencio por el alma de Francisco David, ex-jugador del C. D. Granollers. Por tal motivo, los jugadores locales llevaban brazaletes negros en señal de duelo.

Y comenzó el partido, siendo el equipo local el encargado de



poner el balón en juego que, tras varios acosos en contra de los visitantes, llegaría el primer gol de la mañana, gol que abriría la puerta de la victoria y goleada además. Fue un tiro de Comas desde el borde del área y el balón en su recorrido tropieza en el pie de Soler, lo que engaña al portero y entrando en su meta. Era el 1-0.

A partir de aquí, el equipo visitante se encierra en su parcela, lo que hace que el Granollers acentúe su acoso, lo que da que en varias ocasiones el Suria se lance a un contraataque desmelenado, llevado por los pocos delanteros de que se disponía, ya que durante los primeros minutos, todos los jugadores estaban a la defensiva, y de ahí vino el gol del empate. Fue una jugada de Sardans que se escapa en solitario y al entrar en el borde del área es empujado por Saborit, y como el colegiado seguía la jugada, no duda en señalar el punto de penalty, siendo el encargado de lanzarlo Benito marcando por alto, 1-1. Era el minuto 37, anteriormente el gol del Granollers, fue marcado en el minuto 3.

A partir de aquí, el Granollers se fijó más en las cosas que hacía y a causa de muchos intentos de hacer salir a todo el bloque defensivo blanquinegro se conseguiría llegar al final del primer periodo con el resultado de 2-1, goles marcados por Navarro, aunque éste no fuera su autor, ya que cabeceó, rechazó un defensa debajo mismo de los palos y dicho rechace rebotó en otro defensa y entró en el marco visitante, minuto 45. Durante esos primeros cuarenta y cinco minutos, el Granollers sacó desde la esquina en 5 ocasiones, mientras que el Suria lo hacía en dos.

### Y LLEGO EL DESBORDAMIENTO

La segunda parte, si que fue un verdadero festival de goles y juego por parte del Granollers, que nada más empezar la misma y en el primer saque de esquina, y coincidencia también en el minuto 3, es Navarro quien de un impresionante cabezazo marca a la salida del córner lanzado por Saborit. 3-1. Seguidamente, y a los 8 minutos, siempre de esta segunda parte, y en un golpe franco bien sacado por Escalé, es también rematado de cabeza por Rodri, marcando el 4-1. Hasta este momento, la cabeza se hace servir tanto para jugar como para marcar. Y es de nuevo Rodri quien vuelve a marcar, después de una buena jugada de Navarro, era el 5-1, pese a la intervención de un defensa que nada pudo hacer, es el minuto



**DIA: 30 DE SEPTIEMBRE  
HORA: 1 DE LA TARDE**

Este es el plazo límite para participar en el

**CONCURSO FOTOGRAFICO**  
**"CATALUÑA EN BLANCO Y NEGRO"**

**Numerosos e importantes premios,  
el primero dotado con 250.000 ptas.  
y Trofeo de Honor Sant Jordi.**

Pida un ejemplar de las Bases  
en cualquier Oficina de la



**CAJA DE AHORROS PROVINCIAL**  
**DE BARCELONA**

14. Aún quedan treinta y un minutos de juego y el Granollers ya va embalado sin que nadie se le oponga en su camino. A los 23 minutos hay una buena pared Escalé-Rodri, con escapada del último, que ante la salida del portero vuelve a marcar, 6-1. El festival es digno de ver. En uno de los pocos ataques de esta segunda parte que ha realizado el conjunto blanquinegro, es Morera quien marca de cabeza acortando distancias, aunque no mucha, 6-2 a los 32 minutos. A los 41, Saborit centra un balón, es cabeceado por Navarro y es finalmente Soler quien marca ahora el 7-2. Y es nuevamente Navarro quien vuelve a marcar a los 43 minutos el 8-2, y él mismo es quien cierra la cuenta con el 9-2 en el minuto 45 y a un centro de Rodri.

En esta segunda parte, todo el equipo ha brillado y sería cosa difícil destacar nombres, por lo cual hay que darles un sobresaliente a todos, ya que once goles en un partido, es muy difícil de ver en estos días.

Los saques de esquina de esta segunda mitad fueron de 5 por el Granollers y 1 por el Suria.

#### VESTUARIOS MINUTO 21

Soler ha sido quien ha abierto el camino de la abultada victoria con su oportuno gol al comenzar el partido, en un rebote, a él le pregunto:

—Soler, ¿cómo ha sido ese gol?

—Pues creo que ha sido un chut de Comas y que el remate del balón ha tropezado en mi bota y entrado dentro.

—¿Qué te ha parecido el partido?

—La primera parte la he visto muy igualada de juego, pero en la segunda el contrario se ha desmoralizado ante nuestros continuos ataques. Además creo que el portero de ellos no ha tenido mucha suerte, ya que en la segunda parte hemos atacado continuamente.

Seguidamente es el Sr. Lupón, entrenador visitante quien me ha dicho:

—El Granollers es un equipo candidato al título con muchas posibilidades por delante, además de que el portero que hemos presentado hoy no era el titular, ya que está en expulsión y el de hoy acababa de salir de los juveniles.

El comportamiento de mis jugadores, cuando se llevan cuatro o cinco goles en contra, hay suficientes motivos como para desmoralizarse ante el contrario, en este caso el Granollers.

¡Hala, a ver si se repite otro partido como el de hoy! ¿...?



## Montmeló, 3 - Canovellas, 1

Partido muy esperado por ambos bandos, debido a la rivalidad que siempre ha existido entre estos dos equipos, aunque hace varias temporadas que no se enfrentaban en un partido de competición, por el motivo ya sabido, de que el Montmeló estaba en 1.ª Categoría Regional hasta la última que perdió dicha Categoría.

Referente al partido de esta mañana, podemos decir que toda la primera mitad ha sido del dominio del Canovellas, y en verdad podemos decir que sólo en dos o tres ocasiones el Montmeló llegó al portal de Barrera, pero también hay que contar con el factor suerte, y éste ha sido un componente más del cuadro local.

En el minuto 18 en una jugada sin peligro ninguno dentro del área de la U. D. Canovellas, la aprovecha el extremo izquierda para meter el pie entre Barrera y el poste y elevando muy hábilmente el esférico inaugura el marcador. A partir de este momento el Canovellas puso más coraje e ímpetu en todas sus acciones y podemos contar muchos peligros para el portero local y muchas jugadas de gol por parte de los atacantes de la U. D. Canovellas.

En el minuto 22 una jugada entre Juani y García es cortada por un defensor con la mano señalando el árbitro el correspondiente penalty el cual es lanzado por Fusté y sale fuera por la derecha del portero local, a pesar de este revés el Canovellas no cesó de atacar y luchó lo indeseable para alcanzar el empate sin suerte para conseguirlo. En el minuto 34 un buen tiro de Ciurans es enviado a córner por el portero local en una fabulosa estirada.

La segunda parte fue más movida por el Montmeló durante los primeros minutos, y así en dos contraataques logró dos tantos más dejando un 3-0 en el marcador, resultado que no refleja lo sucedido en el terreno de juego, pues los jugadores amarillos no desfallecieron en ningún momento y lucharon a tope hasta el



final. En las postrimerías del partido Juani marca el gol del honor para la U. D. Canovellas.

¡Ah! y por último una buena noticia para la afición del Canovellas, la vuelta a la Directiva de un Señor que nos tuvo que abandonar debido a sus asuntos particulares y que a partir de ahora estará de nuevo con nosotros, sin duda se trata del Sr. JOAQUIN, desde aquí le deseamos un feliz regreso a esta gran familia que es la U. D. CANOVELLAS.

ALINEACION. U. D. CANOVELLAS: Barrera, Martínez, Vega, Fusté, Rodri, Basela, García, Pérez, Solernou (Juani), Ciurans, Godino (Ramos).

Próximo domingo día 26, interesante encuentro en el campo de la U. D. Canovellas contra el CAMPOAMOR.

Texto: ANRO  
Foto: RAFEL

## ¿POR QUE NO TIENE SU PROPIO NEGOCIO?

SELECCIONAMOS CANDIDATOS QUE REUNAN LAS SIGUIENTES CARACTERISTICAS:

- Dispongan de unas 4 ó 5 horas libres a la semana para el control del mismo.
- Dispongan de un mínimo de 175.000 ptas.
- Deseen incrementar fuertemente sus ingresos mensuales.
- Exigimos seriedad y responsabilidad.

A los candidatos seleccionados que dispongan de dichos requisitos, les instalaremos su propio negocio, sin que por ello deban dejar su ocupación actual. Tampoco es necesario local ni empleados. Nosotros se lo proporcionaremos.

NO SE TRATA DE VENTAS

Si le interesa amplia y detallada información, sin compromiso alguno por su parte ni por la nuestra, escriba a OPP, S. A., c/. Balmes, 357, 3.º, 6.º, Barcelona-6, Ref. 1.273.

INDIQUEN N.º DE TELEFONO - CURIOSOS ABSTENERSE.

### CONTABILIDAD DE COSTES

Empresa internacional de la zona precisa Joven o Srta. expertos en contabilidad para ocuparse de su departamento de costes.

Se precisa:

- Libre servicio militar.
- Experiencia en contabilidad y preferentemente en costes de fabricación.
- Aptitud para estudiar y resolver nuevos problemas.

Se ofrece:

- Buen ambiente de trabajo en empresa de expansión.
- Ingreso inmediato en plantilla.
- Sábados libres.
- Ingresos según merecimientos, pudiéndose considerar cualquier oferta.

## NUEVO SONIDO



El de última hora. El que se baila en las más importantes discoteques del mundo. El que te hará sentirte mejor. Un equipo de especialistas te ofrecerá siempre las últimas novedades. Para que estés al día... ¡Para que bailes al día!

pub  
discothèque  
cine  
Mollet.



## SAUNA MASCULINA



C. N. G.

Roger de Flor, s/n.

GRANOLLERS

Sauna Finlandesa - Ducha Escocesa - Sala de Relax - Masaje Médico y Estético - Aparatos de Gimnasia - Infraviolet, etc...

(Experto personal especializado)  
Teléfono 870 62 26

L. - Mi. - V. de 10 a 20'30 h. sin interrupción.

### ASPIRANTE PARA OFICINA TECNICA

Se precisa en Empresa Metalúrgica en Montornés del Vallés

Se requiere:

- Estudiante u Oficial Industrial rama delineante.

Se ofrece:

- 14.000 ptas. mensuales netas (14 pagas año).
- Jornada laboral de lunes a viernes.

Escribir de puño y letra a:

Bi-Semanario VALLES

Pl. Perpiñá, 8, 3.º - GRANOLLERS

Indicar en el sobre la ref. 1494

### INMACULADA FABREGAS VIVE

Podólogo - Callista

C/. Ingenieros, 7-9, 4.º, 4.º

GRANOLLERS

Teléf. 870 57 26

Visita: tardes, horas convenidas.

SE NECESITAN

OPERARIOS DE CONTROL

para turnos de noche y de día en empresa fabricante de productos químicos

Formación en la propia empresa.

Los interesados deben personarse en:

DELSA

Can Net

LLERONA

BOUTIQUE

PROXIMA INAUGURACION

PRECISA

DEPENDIENTA

con experiencia

Condiciones a convenir según aptitudes

Llamar al teléfono 870 54 31 para concertar entrevista.

# !!! SENSACIONAL!!!

## El C.B. Granollers VENCEDOR del «VI Trofeo Ramón Pericay»

### GRANOLLERS, 83 DICO'S, 81

**C. B. Granollers:** 83 (43/40)  
34 canastas de 60 lanz.: 56%. 15  
de 21 t.l.: 77%. 20 F.P.

Anotadores: Puigventós, 12;  
Margall, 19; Willis, 28; Delgado,  
11; Vila, 9, equipo inicial; Ro-  
dríguez, Postius, Góngora, 4.

**Dico's:** 81 (38/43). 31 canas-  
tas de 59 lanz.: 52%. 19 de 26  
t.l.: 73%. 22 F.P.

Anotadores: Azpiu, 14; Uba-  
rrechena, 9; Zabaleta, 6; Pérez,  
12; Russell, 27, equipo inicial;  
Bermejo, 8; Aramburu, 4; Yurra-  
mendi, 1; Clavero y Motos.

Arbitros: García Candela y  
Galcerán. Bien.

En el magnífico marco depor-  
tivo de La Salle Barcelona, tuvo  
lugar el sábado y domingo el  
trofeo Ramón Pericay, decano de  
los trofeos baloncestísticos. En  
el primer encuentro se enfren-  
taban los equipos del Dico's de  
San Sebastián y el C. B. Grano-  
llers. El equipo donostiarra era  
la máxima atracción del torneo,  
después de sus dos brillantes  
victorias ante el Barcelona. Por  
ello hubo un gran lleno en el  
pabellón salesiano.

Por parte del Granollers, gran  
expectación por ver en acción  
a sus dos importantes noveda-  
des: Delgado y Góngora, los  
cuales causaron una grata im-  
presión.

#### LO QUE FUE EL PARTIDO

Tras un inicio fulgurante favo-  
rable al equipo vasco, que rápi-  
damente colocó el marcador en  
un desolador 24-10, merced al  
buen acierto en el lanzamiento  
de Azpiazu y a la buena direc-  
ción de Zabaleta, el Granollers  
se encuentra a sí mismo y equi-  
libra el marcador. Se llega a los  
primeros 15 minutos con apre-  
tado 34-33. El Granollers cuaja  
en estos momentos sus mejo-  
res minutos, siendo su arma  
principal el contraataque, bien

dirigido por Vila y culminado por  
Puigventós y Margall, realizando  
el equipo brillantes jugados. En  
estos momentos el Granollers  
se asemeja a un equipo de Pri-  
mera División, siendo sus prin-  
cipales virtudes una muy buena  
defensa, destacando el marcaje  
de Delgado al temido Russell,  
y un efectivo ataque teniendo  
a su mejor hombre en Willis.  
Ello permite al equipo vallesano  
retirarse a los vestuarios con  
una ventaja de 43-38.

En la segunda mitad el domi-  
nio granollerense se incremen-  
taba; muchos cambios en el Di-  
co's que nada solucionaban, so-  
lamente Russell ofrecía peligro.  
Se llega al ecuador de este se-  
gundo tiempo con un 50-63. Sin  
embargo, ninguno de los que  
presenciábamos el encuentro  
dábamos aún al Granollers co-  
mo claro vencedor. Y así fue.  
El equipo donostiarra vende ca-  
ra su derrota, no se entrega en  
ningún momento. El entrenador  
Gasca ordena un desesperado  
pressing, que ayuda a reducir  
distancias al equipo vasco y a  
dar mayor emoción a los últi-  
mos minutos. Los nervios hacen  
su aparición en la cancha y a  
punto están de llevar al equipo  
vallesano a la derrota. A falta  
de cuatro segundos el marcador  
está en 81-83 favorable al Gra-  
nollers y éste ha de sacar de  
banda. V. Sanjuán, acertadamen-  
te, solicita tiempo muerto, cal-  
mando a los jugadores. El par-  
tido acaba con un increíble final  
de emoción y nervios, congelan-  
do Góngora el balón hasta el pi-  
tido final. Tras él, abrazos entre  
los jugadores y éxtasis de ale-  
gría en la grada. El Granollers  
acaba de realizar una gran haza-  
ña. Sea cual sea el resultado de  
mañana en la final, hay que ca-  
lificar al Granollers con un so-  
bresaliente.

R. Martínez y J. Sabatés

## LA GRAN FINAL

### GRANOLLERS, 90 HOSPITALET, 87

**C. B. Granollers:** 90 (46/44).  
31 canastas de 59 lanz.: 52%. 28  
de 36 t.l.: 77%. 24 F.P. y 1 F.T.  
a Vila.

Anotadores: Vila, 7; Willis, 37;  
Delgado, 6; Margall, 20; Puig-  
ventós, 15, equipo inicial, Gón-  
gora, 4; Postius, 1 y Rodríguez.

**C. B. Hospitalet:** 87 (45/42).  
35 canastas de 86 lanz.: 40%. 17  
de 23 t.l.: 73%. 25 F.P.

Anotadores: Prince, 22; Creus,  
7; Molina, 14; Farelo, 11; Gui-  
merá, 16, equipo inicial; Ruiz,  
Ortega, 4; Mayo, 13 y Jofresa, 2.

Arbitros: Marcé y Nicolau:  
mal. Empezaron perjudicando al  
Granollers, para después querer  
compensar, siendo entonces su  
arbitraje una cadena de errores.

La final de este trofeo Ramón  
Pericay llegaba pues con un  
inesperado finalista, el C. B.  
Granollers. En la segunda semi-  
final el Hospitalet había batido  
al equipo salesiano por un es-  
caso margen de 2 puntos (79-  
77). Esta final se presentaba en-  
carnizada y de incierto pronósti-  
co. El público llenó a rebosar el  
pabellón deportivo y, desde lue-  
go no salió defraudado de esta  
gran final.

#### LO QUE FUE EL PARTIDO

De salida, con ambos equipos  
en defensas individuales, se a-  
preció una cierta igualdad. Si  
bien, el elevado porcentaje de  
tiro a media distancia en el Hos-  
pitalet, hizo que el marcador se  
decantara ligeramente a su fa-  
vor, con ventajas que oscilaban  
entre los 2 y 8 puntos. El Hospi-  
talet realizaba una buena defen-  
sa, flotando sus hombres sobre  
Willis. Hemos de reseñar que el  
americano del Granollers se en-  
contraba con una afección gá-  
strica, lo que le disminuyó algo,  
si bien, cuajó una más que es-  
pléndida actuación. Así se llega  
a los 8 minutos con empate a  
20 en el marcador. Sin embar-  
go, cierta imprecisión en el cua-  
dro vallesano, hace que el Hospi-  
talet incremente su ventaja a  
8 puntos (37-29). Pero el more-  
no americano Prince comete su  
tercera falta personal, y es sus-  
tituido por Jofresa.

Por ello el Hospitalet queda  
algo disminuido. Esto, unido al  
gran acierto de Willis en la me-  
dia distancia —8 encestes de 9  
lanzamientos en este primer  
período— hacen que el partido  
se equilibre, llegándose al des-

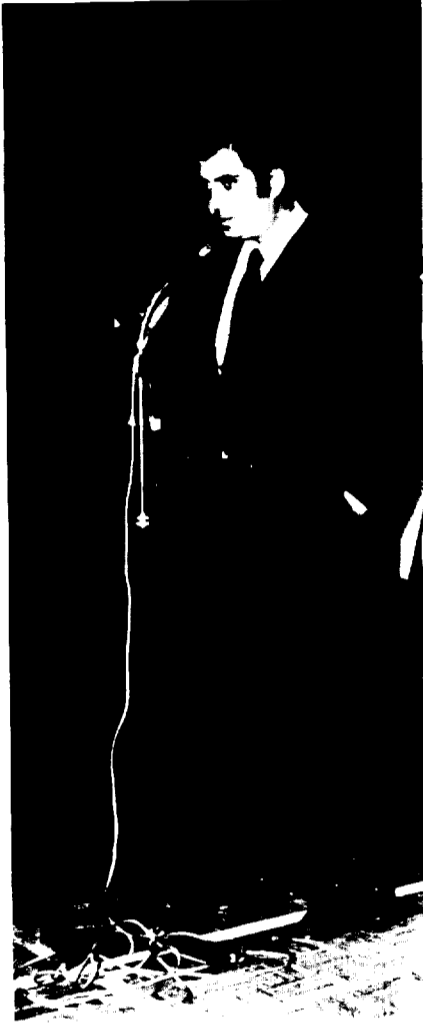
canso con un apreado 46-45 va-  
llesano.

En la reanudación, la defensa  
del Hospitalet pierde consisten-  
cia. El Granollers cuenta en es-  
tos minutos con un Margall y  
Puigventós inspiradísimos en el  
tiro exterior, acompañando aho-  
ra a Willis, que cuajó un sen-  
sacional encuentro, manteni-  
do en este segundo periodo su  
porcentaje de tiro: 12 encestes  
de 13 lanzamientos. Ello, unido  
a la cuarta falta personal de  
Prince y la quinta de Molina,  
hacen que el Granollers consiga  
una ventaja máxima de 64-51.  
Sin embargo, como el Dico's en  
el partido anterior, el Hospi-  
talet no se da por vencido. Con  
la entrada de Ortega y Mayo, el  
equipo ribereño reacciona, acor-  
tando distancias paulatinamente,  
llegando a igualar el encuentro  
a falta tan sólo de 3 minutos  
(82-82). El dramatismo cunde en  
los graderíos. En los últimos se-  
gundos, los nervios dominan a  
los diez jugadores en pista. Exis-  
te un desconcierto general y el  
balón va de un equipo a otro,  
sin que ninguno sepa dominar la  
situación. Las alternativas se  
suceden. Con ventaja ribereña  
de 86-87, a falta de 45 segun-  
dos, Delgado consigue una ma-  
ravillosa canasta, que sitúa al  
Granollers por delante en el  
marcador (88-87). El público  
puesto en pie contempla los úl-  
timos y dramáticos desenlaces  
de este estupendo encuentro. A  
falta de 14 segundos el Grano-  
llers se apodera del balón, con-  
gelándolo ante el empuje de-  
sesperado de los jugadores ri-  
bereños. A falta de un solo se-  
gundo el balón va a manos de  
Willis, que es objeto de una  
falta personal. Concluyendo en  
estos momentos el encuentro,  
estableciendo el americano el  
resultado final de 90-87, al con-  
seguir los dos lanzamientos co-  
rrespondientes. Al final, el deli-  
rio en los graderíos de los mu-  
chos seguidores vallesanos.

Finalmente, la entrega de tro-  
feos, destacando el ganado por  
J. Willis como mejor jugador del  
torneo, siendo obsequiado el  
americano con una calurosa ova-  
ción y gritos de «Johnny, Johnny».  
Posteriormente la entrega a L.  
Vila del VI Trofeo Ramón Peri-  
cay.

¡Adelante Granollers!

R. Martínez y J. Sabatés



Sanjuan haciéndole los honores al micrófono

Granollers. (De nuestro corresponsal.) — Ayer tarde se efectuó la presentación conjunta de los equipos de los clubs de Balonmano y Baloncesto Granollers, que han quedado unidos por un mismo apellido comercial.

Presentó a los equipos de ambos clubs el gerente que es de ambos, don Jacinto Nadal, quien pasó al uso de la palabra al entrenador del equipo baloncestista, Vicente Sanjuán, nuevo en la plaza, quien en unas breves pero sentidas palabras, ensalzó el gran ambiente deportivo reinante en la población, lo cual ha de propiciar, las ansias de ascenso. Acto seguido habló Joaquín Crespo «Quini», entrenador del equipo balonmanista, que una vez quiso dejar un tanto atrás los éxitos logrados, sin olvidarse de ellos, y que a partir de este momento se empiece la creación de una nueva historia tan exitosa como la anterior.

Don Enrique Ribera, presidente del Baloncesto dio un grito de aliento a los jugadores, para ponerles en pos de esa meta a alcanzar, que es el ansiado y difícil ascenso a Primera División, y cerraría tras su parlamento el acto don Francisco Ventura, presidente de los éxitos balonmanistas, quien se hizo eco de esta nueva unión entre dos clubs granollerenses que por representar a distintas especialidades deportivas, no



Fco. VENTURA VIDAL, en



Enrique RIBERA



El conjunto del Baloncesto Granollers, que defenderá este año los colores locales



Una perspectiva del Pabellón de Deportes de Granollers



# pos de Balonmano y Baloncesto



nto de su intervención oral



iso de la palabra

tienen por qué dividir a una afición, sino todo lo contrario, unirla en apoyo de ambos clubs representativos de Granollers. También anunció el señor Ventura la inauguración oficial del pabellón metálico construido a espaldas del Municipal de Deportes, que da cabida a tres pistas de balonmano y otras tantas de baloncesto.

Estuvieron presentes por parte del balonmano, los jugadores: Pagoaga, Fraile, Sagarrabay, Aperador, Castellví, Laorden, Solabarrieta, Borrego, Baños, Escudero, Gómez, Pons, Bouza y Bahí. Por parte baloncestista, los Vila, Cladellas, Puigventós, Rodri, Willis, Góngora, Postius, Delgado, Udaeta y Narciso Margall. — J. VIÑALLONGA

Fotos: Juan MAS



Quini en funciones de Improvisado orador

La escuadra balonmanística de la temporada 1976-77



en el acto de presenta-





Planos topográficos  
Planos de poblaciones  
Urbanizaciones y parcelaciones  
Mediciones de terrenos  
Perfiles, alineaciones  
Cubicaciones de terrenos

Nivelaciones en general  
Replanteos de redes eléctricas  
Replanteos de carreteras, etc.

Departamento técnico  
topográfico

Calle Princesa, 56, 1.º Teléfono 870.14.13 GRANOLLERS

**SEÑORA  
SEPA LLEVAR CASA Y COCINAR**

Buen sueldo.  
4 personas.  
Inútil sin referencias.  
Interesadas llamar al 870 50 89, o  
pasar por C/. Portalet, 9 (tienda)  
GRANOLLERS

**BUENAS PIECERAS**

**TALLER DE CONFECCION**

Se precisan. Medianías abstenerse.  
Interesados presentarse con muestra  
en:

C/. Balmes, 63, 1.º, 1.º  
**BARCELONA**  
(Abstenerse de llamar por teléfono)

Se precisa:

**CONTABLE Y DOS**

**AUXILIARES ADMINISTRATIVAS**

Concertar entrevista al teléfono  
870 42 46.

Se alquila:

TIENDA DE COMESTIBLES EN PLENO  
RENDIMIENTO. (AUTO SERVICIO)

**F. MARTIN**

Fir sobre Edificio Merced

**GRANOLLERS**

**PARETANA DE HOSTELERIA, S. A.**

**PRECISA**

**AYUDANTES DE COCINA Y PINCHE**

Se ofrece:

- Puesto fijo.
- Incorporación inmediata.
- Buena remuneración acorde con experiencia.
- Grato ambiente laboral.

Interesados llamar al tel. 562 18 04  
Sr. Sadurní.

Absoluta discreción para personas  
colocadas.

**LABORANTA** para Departamento de  
Análisis en Laboratorio Farmacéutico.

Se precisa en Industria situada en  
Granollers.

Jornada laboral 5 días.  
Preferible con experiencia.  
Escribir con máximas referencias a:

**Avda. Jorge Camp, 15-17  
GRANOLLERS**

**¿Tiene que hacer algo en su casa, de  
albañilería?**

Llame a este n.º 870 39 02 a partir de  
las 9 de la noche y tendrá el problema  
resuelto, por pequeño que sea.

**Haga que su  
EVINRUDE  
pase un buen  
invierno**



Después del verano... su  
EVINRUDE necesita una  
revisión, para un buen  
**INVERNAJE**

Nuestros técnicos están a su disposición y  
agradecerán su visita.

**agencia  
oficial**

**SASTRE**



Av. Francisco Ribas, 70  
Tl. 8704716-GRANOLLERS

**can9uro**



**MATERNAL-PRE-ESCOLAR**

Dependiente de la Fundación  
Hospital-Asilo de Granollers  
Se admiten niños a partir de 1 mes  
Abierto de 8 mañana a 8 tarde.

**Avda. Victoria, 104, 2.º**  
**Teléfonos 870 32 45 y 870 20 60**  
**GRANOLLERS**



Apartado de Correos 51

**GRANOLLERS**

**PANELFOLD**

**Panelfold es la puerta plegable de moderno diseño  
y esmerada construcción. Se fabrica en cinco moda-  
lidades distintas.**

**MADERAS COLOMER - Km. 3 (Izda) Ctra. Granollers a Cardener Teléfono 870.66.58-4-8**

# ALBERTO ROVIRA, fichó por el Cardedeu

- El derecho de retención es una injusticia
- He recibido ofertas del Hércules, Cádiz y Celta
- El que hayamos empezado mal la liga no quiere decir nada

Tal como anunciamos la pasada semana ALBERTO ROVIRA. El que fuera «BOOM» futbolístico en nuestra ciudad hace dos temporadas, ha firmado por el CARDEDEU.

Estoy seguro que los aficionados que siguen la trayectoria de los deportistas de nuestra ciudad que alcanzan cotas importantes fuera de ella, sea cual sea su especialidad se habrán extrañado al conocer esta noticia y se harán infinidad de preguntas. Puestos en contacto con Rovira intentaremos con su abierta colaboración conocer los motivos que le han llevado a firmar por el Club que representa a nuestra vecina población en la 1.ª Categoría Regional de Fútbol.

Dando un ligero repaso a la carrera futbolística de ROVIRA diremos que empezó su andadura a los nueve años en el C.D. GRANOLLERS, formó parte de la Selección Catalana juvenil, pasó al 1.º equipo del GRANOLLERS, de donde salió para Tenerife fichado por el C.F. Marino al mismo tiempo que cumplía el Servicio Militar. De allí volvió a Barcelona para firmar por el R.C.D. Español. Antes de pasar al tema de tu ficha por el Cardedeu me gustaría que nos contases algo de tu estancia en el Español. Me imagino que fue una gran alegría para tí, pero el primer día que entrenastes con estas primerísimas figuras del fútbol nacional.

—¿Pensaste que tendrías un puesto en el 1.º equipo?

—Si sentí una gran ilusión al poder estar entre ellos. En cuanto a si pensé tener un puesto en el primer equipo pues en principio sí, pero luego en la práctica no ha sido así.

—¿Llegaste a jugar algún encuentro con el Español?

—No, oficial no jugué ninguno.

—Sin embargo en todas las convocatorias que hacía el Club blanquiazul para jugar encuentros amistosos figuraba tu nombre

y todas estas ocasiones jugastes, ¿a qué crees que se debe que no jugaras durante la liga?

—En el Español hay muy buenos jugadores y el puesto en el que yo me desenvuelvo mejor estaba muy bien cubierto por jugadores de gran clase y por todos conocidos no obstante si el entrenador se hubiese querido arriesgar un poco pues habría jugado algún partido durante el campeonato.

—Tengo entendido que durante tu permanencia en el Español recibistes ofertas de otros equipos, nos quieres decir, ¿cuáles?

—Sí, recibí ofertas del HERCULES, Cádiz y Celta, pero cuando se produjeron éstas, el Español no creyó oportuno mi traspaso.

—¿Qué opinas del derecho de retención que se reservan los Clubs sea cual sea su categoría?

—Es un tema del que se puede hablar mucho, pero pienso que es una injusticia.

—¿Cuál es el mejor recuerdo que tienes del Español y cuál el más desagradable?

—El mejor es la camaradería que había entre todos los compañeros, porque allí éramos todos verdaderos compañeros, no existían ni celos ni discriminaciones porque unos jugaban y otros no, éramos 25 jugadores que trabajábamos cada día juntos y al final fuera del estadio la amistad perduraba; en cuanto al peor, pues el que no me hayan dado ninguna oportunidad en las dos temporadas que estuve allí.

—Ahora has fichado por el Cardedeu, ¿no es dar un paso atrás en tu carrera deportiva?

—Bueno por el Cardedeu he fichado relativamente, ya que tengo la baja de este club firmada. Quiero decir que durante el transcurso de la liga puedo presentarla a la Federación y quedar libre.

—Yo me pregunto y me imagino que muchos lectores también, ¿por qué teniendo ofertas de clubs en categorías superiores al Cardedeu has fichado por éste?

—Partiendo de la base que a mí no me interesa alejarme de Granollers por asuntos de trabajo, he fichado por el Cardedeu debido a la gran amistad que me une con su entrenador Sr. Carballo y con algún otro miembro de la junta directiva.

—¿Este contrato (digamos) especial que tienes con el club, se debe a que tienes o puedes tener ofertas en fecha próxima de otros Clubs?

—Se han interesado varios clubs por mis servicios pero hasta el momento no me interesan sus condiciones.

—¿Son de nuestra comarca?

—Digamos que de 50 km. a la redonda.

—¿Cómo te ha acogido el público?

—Creo que muy bien, Cardedeu tiene una estupenda afición.

—A pesar del mal comienzo de la liga...

—El que hayamos empezado mal no quiere decir nada. El Cardedeu tiene una buena plantilla y estoy seguro que daremos mucha guerra a lo largo del campeonato.

Esperemos que así sea. Que tengas suerte.

A. Terraza

## Fútbol Juvenil

# Canovellas, 5 Comillas, 2

Presentación oficial, ante la afición canovellense, de los juveniles del Canovellas. Después de no poder jugar el pasado domingo, debido a las inclemencias del tiempo, que aconsejaron la suspensión del encuentro.

Bonito partido de inauguración de campeonato y presentación con buen debut de estas promesas. A reseñar que en el descanso del partido se entregaron trofeos a Gregorio y Manolo, máximo goleador el primero y

más regular el segundo, de la pasada temporada 75-76.

Los componentes para esta temporada 76-77 son:

PORTEROS: Moya y Apaloño.  
DEFENSAS: Paco, Rodri, Manolo, José, Mangas, Aguilar y Olivenza.

MEDIOS: Gregorio, Jinés, Javi y Maldonado.

DELANTEROS: Garnacho, Guerrero, Campi, García, Santacreu, Laredo y Maño.

ENTRENADOR: Sr. Pérez.

Texto y foto: RAFEL



# Administrativo Constructora

Se precisa en importante empresa constructora radicada en Granollers.

## Trabajos a realizar:

- Control almacén obras.
- Preparación pagos personal obras.
- Otros trabajos.

## Condiciones:

- Libre servicio militar.
- Vehículo propio.
- Ordenado y responsable en el trabajo.
- Sueldo a convenir según aptitudes.

Telefonar al n.º 870 00 62 - Srta. Juli, para solicitar entrevista.

## LOS MEJORES LOCALES COMERCIALES DEL VALLES

150 metros cuadrados cada uno.  
A pagar en 16 años  
¡Llámenos! Podemos llegar a un  
acuerdo  
Sr. Puig - Teléf. 870 41 89

## SE PRECISA VENDEDOR

para carretillas elevadoras,  
preferentemente con vehículo  
Interesados escribir  
indicando referencias a:  
**POLITRACTOR, S. A.**  
Avda. Generalísimo, 103  
LAS FRANQUESAS

## SE BUSCA PERRO

caniche Marilyn negro,  
con una mancha blanca en el pecho.  
Tamaño mediano.  
Se gratificará.  
Teléfono 870 30 98

## CHALET

con terreno cerca Mataró  
a 4 kms. playa  
Total: 680.000 ptas.  
Facilidades  
Teléfono 340 76 01

## SE PRECISA DEPENDIENTA

para tienda electrodomésticos.  
Preferible bilingüe.  
Interesadas dirigirse a:  
C/. Colón, 12, bajos  
**GRANOLLERS**  
de 7 a 9 tarde.

## Optica RIUS

Distribuidor de productos  
**INDO**

Pl. J. Antonio, 9 - Tel. 870 04 07

## MAQUINA BEBIDAS CALIENTES moderna - nueva

menos de mitad de precio.  
Teléf. 267 92 22 ext. 13

## SE PRECISA

**VENDO CAMION FURGON**  
Barreiros 6.000 kilos - 39.000 Km.  
Razón: Teléf. 870 02 30

## SE ALQUILA

**TALLER DE CERRAJERIA**  
situado en C/. Pino, 27,  
de Canovellas  
Interesados llamar al teléf. 870 67 45

Se precisa:

## VERIFICADOR

con experiencia.  
Sueldo: 250/300.000 ptas. año.  
Llamar al teléfono 870 55 37  
(Sr. Font)

Se necesita:

## SECRETARIA

para fábrica situada en Parets  
del Vallés  
Interesadas llamar al tel. 562 19 09  
para concertar entrevista.  
Preguntar por el Sr. Blasco.

## EMPLEADO/A para CONTABILIDAD

precisa empresa maquinaria agrícola  
de la zona.

## Se requiere:

- Experiencia contable.
- Conocimiento contabilidad de costes que tendría a su cargo en el futuro.
- Libre servicio militar.
- Preferible conocimientos de inglés y coche propio.

## Se ofrece:

- Ingresos netos, negociables, de unas 400.000 pts.año.
- Jornada laboral de 5 días.
- Excelente ambiente de trabajo en compañía en expansión.

Escribir al apartado 246 de Granollers,  
indicando historial (reserva absoluta).

## EMPRESA METALURGICA sita en Montornés del Vallés, PRECISA JEFE EQUIPO FABRICACION

## Funciones:

- Será responsable de la producción, personal, cumplimiento pedidos, maquinaria y utillaje.

## Se requiere:

- Maestro Industrial Mecánico.
- Experiencia mínima en el puesto 5 años.
- Ser mecánico de profesión.
- Amplios conocimientos en máquinas herramientas, soldadura eléctrica y autógena.
- Buenos conocimientos en calderería.

## Se ofrece:

- 575.000 ptas. mínimo brutas anuales.
- Jornada laboral de lunes a viernes.

## Dependencia:

- Del Director de la Fábrica.
- Escribir de puño y letra adjuntando curriculum vitae a:

Bi-Semanario VALLES  
Pl. Perpiñá, 8, 3.º - GRANOLLERS  
Indicar en el sobre la ref. 1493.

## VENDEMOS

sillas de excursión tipo mejicano. Artículos de lujo. Importados. Todo de cuero vacuno. Repujado, completas con guardabarro. Estrivos, cinchas, correas, aperos de cuero trenzado, frenos, jaquimones de paseo y otro para cuadras, gualdrapa forrada de piel, alforjas, guardacanco.

Escribir a La Garriga - Apartado 8  
o llamar al teléf. 871 43 50 - 871 43 54

## Waterpolo

# C. N. Júpiter, 9 C. N. Granollers, 5

Nuestro equipo de Polo se trasladó el pasado sábado por la tarde a la piscina del C. N. Júpiter para disputar el primer encuentro correspondiente al Campeonato de Cataluña de Tercera Categoría. Acompañaron el equipo el Directivo Sr. Enrique Ramos y el entrenador Sr. Lamberto Solanas. El equipo del Júpiter militaba el año pasado en Segunda Categoría y está formado por expertos jugadores. Se tiene la impresión de ser uno de los equipos «fuertes» del grupo, su dureza y veteranía ha-

cen de ello un equipo muy difícil. Marcan muy bien a los jugadores y saben aprovechar al momento cualquier fallo o momento de desconcierto de sus contrarios para repeler en rápidos contraataques que ponen en evidente peligro el marco de sus oponentes. Y esto ocurrió precisamente en el encuentro con el C. N. Granollers. Los cuatro tantos de diferencia que señalaba el marcador al final del partido no era fruto de una superioridad dentro del agua, sino el de su veteranía, pues supieron aprove-

char los pocos fallos de la defensa del Granollers para transformarlos en goles a su favor, que fue lo que les dio la victoria.

Todas las partes fueron muy igualadas y la mejor fue la última, que terminó con un apretado 3-2. El Granollers jugó muy conjuntado dominando al Júpiter, y el resultado no refleja lo ocurrido en la piletta. Nuestros delanteros estrellaron dos balones en el poste, fue desperdiciado un penalty y todo esto unido a una gran actuación del portero del

Júpiter, fue lo que determinó el resultado final. Muy buena impresión en este primer encuentro y destacamos la actuación de Orgaz que juntamente con Ramos fueron los goleadores del equipo. Arbitró el Sr. Terrado, muy bien, y bajo sus órdenes se alinearon los equipos de la siguiente manera:

**C. N. JUPITER:** Galicia, Pedrola, Roig, Martínez, F. Pedrola, Povill, Andreu, Madrid, Luna, Arnau y Vall.

**C. N. GRANOLLERS:** Fraguas, Ramos, Valentí, Orgaz, Gual, Quintana, Bonet y Rascón.

## Infantiles

# C. N. Júpiter, 17 - C. N. Granollers, 2

Correspondiente al Campeonato de Cataluña de infantiles de Tercera Categoría se disputó este encuentro de preliminar de los primeros equipos. Debutó nuestro equipo en estas lides competitivas, equipo jovencísimo que se vio ampliamente batido por los infantiles «veteranos» del Júpiter. Nada podemos vaticinar de la actuación de nuestros «peques», pues su movilidad y desmarque dentro del agua lo efectúan con bastante rapidez, pero adolecen, normal en esta edad, del tiro a la portería contraria. Les faltan unos cuantos partidos, que al fin y al cabo les dará la confianza

Para el próximo sábado nos visita el equipo del G.E.E.G. El primer encuentro entre infantiles dará comienzo a las seis de la tarde y a continuación contendrán los primeros equipos. Se jugarán los partidos en la piscina cubierta y serán arbitrados y dirigidos por Jueces del Colegio Catalán de Arbitros.

y tranquilidad dentro de la piletta y podrán luego efectuar un juego coordinado y práctico. De todas maneras para ellos fueron los mejores aplausos del numeroso público que presenció los encuentros. Arbitró sin problemas el Sr. Casal y el equipo del C. N. Granollers Infantil estaba formado por los jugadores: Lucero, Guardia, Ribell, Tormo, Verdú, Egea, Subirana, Antic, Quera, Juliá y Andrés.

VOLA

## AJEDREZ

# Campeonato Social de Granollers 1976

El pasado viernes día 17, se disputó la 3.ª Ronda del Cto. Social de Granollers, en la que se produjeron los siguientes resultados:

PUJAL - CASAS, 1-0  
GUIRADO - BASSA, ½-½  
MASSANA - COSTA, (Aplazada)  
LLEDO - PUJOL, 1-0  
FONTS - GASCON (Aplazada)  
MAS - J. ARAHUETE, 0-1  
RESINA - ARMET, 0-1  
NARCISO - PI-CERDA, 0-1  
CUTURA - ARAGONES, 0-1

En buena forma demostró hallarse Pujal, al vencer en una bonita partida de ataque a Casas, quien si bien no dio su brazo a torcer en ningún momento, tuvo que inclinarse ante el fuerte juego de las blancas.

Guirado y Bassa, hicieron lo que en «argot ajedrecístico» llamamos «unas tablas de maestros», al acordar las mismas en tan solo catorce jugadas.

Pujol conduciendo las negras le presentó dura batalla a Lle-

dó, el cual al debilitarse un peón las negras, presionó sobre el mismo, hasta desmoronar la defensa de Pujol.

Tras perder prematuramente un peón Mas Campeny, en su partida frente Arahuete, presentó fuerte resistencia, hasta el extremo de hacer pasar a las negras por serios apuros de reloj, las cuales una vez superaron los agovios del tiempo, se impusieron con claridad.

Resina y Armet hicieron una rápida partida en la que la diferencia de juego entre uno y otro, se puso de manifiesto al vencer Armet con claridad, sin embargo hemos de decir que Resina, es muy noble en esta clase de Campeonatos y conforme vaya avanzando él mismo irá mejorando sus actuaciones.

Cerdá planteando una Defensa Siciliana, logró imponerse a Pi en una complicada partida, en la que las negras, tras ganar calidad en el medio juego, llegaron a un final en el que sus dos peones pasados se impusieron y se anotaron la victoria.

Cutura y Aragón también jugaron la Defensa Siciliana, en la que las blancas sufrieron un despiste que supieron aprovechar las negras anotándose la victoria.

J. LLEDO

## Balonmano amistoso internacional

# Granollers, 27 - Usam Nimes, 15

Granollers: Pagoaga (Fraile); Andreu Prat (3, 1 de penalty), Alvarez, Baños, Solabarrieta (2), Sagarrabay (7), Borrego (4, 1 de penalty), Aperador (4, 2 de penalty), Pons (1), Gómez (3) y Escudero (3).

Usam Nimes: Durand (Gelly); Rebbatel (2), Gournouza (2), Escalier (1), Marcos, Laporte, Locatelli, Pfeiffer (1), Raux (4, 1 de penalty) y Michel (5, 1 de penalty).

Arbitros Sres. Font y Nadal, regular.

Goles: Minuto 1, Escudero 1-0; 2, Escudero 2-0; 3, Michel 2-1; 4, Sagarrabay 3-1; 5, Solabarrieta 4-1; 6, Gómez 5-1; 7, Borrego 6-1 (penalty); 8, Sagarrabay, 7-1; 10, Gómez 8-1; 11, Raux 8-2; 12, Aperador 9-2 (penalty); 13, Sagarrabay 10-2; 14, Gournouza 10-3; Sagarrabay 11-3; 15, Prat 12-3; 20, Prat 13-3 (penalty); 24, Rebbatel, 13-4; 25, Solabarrieta, 14-4; 25, Michel 14-5; 26, Michel 14-6 (penalty); Escudero 15-6 (penalty); Pfeiffer 15-7; 27, Michel 15-8.

Segunda parte: Minuto 1, Rebbatel 15-9; 5, Sagarrabay 16-9; 6, Borrego 17-9; 7, Sagarrabay 18-9; 8, Raux 18-10; 9, Aperador 19-10 (penalty); Sagarrabay 20-10; 10, Pons 21-10; 11, Gournouza 21-11; 13, Raux, 21-12; Borrego 22-12; 14, Escalier 22-13; 15, Prat 23-13; 16, Borrego 24-13, 18, Michel 24-14 Aperador 25-14; 26, Raux 25-15 (penalty); 27, Gómez 26-15; 29, Aperador 27-15.

Penaltys fallados: Segunda parte: Minuto 21 tira Michel para 'Fraile; minuto 25, tira Solabarrieta poste.

Tiros a puerta: Total Granollers 40, Nimes 49, (primera parte 20-24).

Goles primera parte 15-8.

Expulsiones: Segunda parte: por dos minutos: Aperador y Locatelli (minuto 4); Gómez (minuto 20) y Michel (minuto 28).

Partido de entrenamiento, en que el Granollers demostró su clara superioridad. Los diez primeros minutos del encuentro fueron avasalladores por parte española, que tras el trece-tres, bajaron de ritmo.

Es de destacar la deportividad con que se jugó el encuentro pese a las cuatro expulsiones, ya que en ningún momento se utilizó la violencia.

En el Granollers se vislumbra ya un buen equipo, con Sagarrabay, en magnífica forma, y prometedores Solabarrieta y Escudero. El joven Andreu Prat, demostró también categoría para lograr un sitio en el primer equipo. Pese a que el partido no resultó muy vistoso, el escaso público se dio por satisfecho, al comprobar, que, con un poco más de cohesión, el Granollers podrá plantear mucha batalla esta temporada.

**Texto: Jaime Viñallonga**

**Fotos: J. Mas**



Los presidentes de los dos equipos se saludan



Aperador con el Trofeo ZURICH conquistado por el B. M. Granollers

**¡NUEVO MODELO!**

Ahora con tracción delantera ó trasera y con posibilidad de mayor carga ( 990 ó 1.150 Kgs. )

**EBRO F-260**

FURGONETA



**Venta y Servicio Oficial**

**Auto Granollers, S. L.**

**Avda. Gral. Mola, 80-Tel. 870 0150-GRANOLLERS**

# Les noves monedes.



La nova forma  
d'obtenir-les  
i d'estalviar-les



**CAIXA DE CREDIT  
SANT JOSEP DE CALASANZ**  
SOCIETAT COOPERATIVA  
Inscrita nº 34 sec. b) Reg. M. Hisenda

---

**comptes corrents**

---

**llibretes d'estalvi ordinàries**

---

**llibretes d'estalvi a plaç**

---

Demaneu informació a les nostres noves oficines  
AVINGUDA SANT ESTEVE, 20 Tel. 870 09 06 GRANOLLERS